

F.T.A. ta haya cu tur gremio a faya:

Paro total di e pais so, lo por a para e medida di BBO!

ORANJESTAD (AAN) — Tocante e hecho cu den e ultimo manifestacion teni aña pasa, pa protesta contra e medida di BBO, ora cu e ambiente a bira "cayente" y e mansa tabata tey Anselmo Pontilius y Rudy Geerman a bandona e accion, locual a laga un marca riba e sindicalistanan aki, Pontilius a expresa:

"Ta corecto. Y den e caso aki politicamente nos a worde marca pasobra e no por ta otro. Di con? Tabata tin un palabracion cu te 7' or (anochi) ta manifesta, y nos a bira hopi cla como dirigente cu nos no ta bay worde uza pa ningun hende. Na e momento cu Minister Presidente a haya e resolucion e contesta tabata kico ta bay pasa? Y e plannan siguiente tabata pa intensifica e accion. No para ey dilanti, haci desorden y kibra e oficinanan di gobierno cu ta e plan cu tabata tin si, pero no door di nos. Nos plan tabata pa intensifica e accion bay mas leu: paraliza e pais. Esaki ta nifica cu tur lugar ta cera. Pasobra cu manifestacion a keda proba caba cu mientras bo ta manifesta eybanda, minister presidente y tur otro minister ta sali na banda patras, ta bay laga bo para eynan ta grita manera hende loco.

Gobernantenan mester a sinti un efecto hopi mas grandi di loke ta biba den comunidad. E decepcion pa cu un gobierno cu a bisa cu e ta haci otro compara cu e gobierno cu a sali prome, y ta haciendo



mescos of peor. Esey tabata e plan y e no a cristaliza. Y eyden nos ta tuma un parti pa nos como autocritica y esey nos ta haciendo internamente", segun e sindicalista.

El a sigui bisa cu tabata tin dirigentenan politico di oposicion cu lo a desea pa e sindicalistanan keda eynan kibra cos y haci desorden, pero esey nan no a haci.

"Nos ta reitera cu nos a bay pasobra tabata tin un palabracion cu polis cu 7' or di anochi e accion a caba, y si

e dirigentenan politico di oposicion cu tabata tey tabata tin e poder e forza pa tene e mansa nan lo mester a tene. Pero nan no por busca e fayto cerca nos, pasobra nos sigur no ta worde uza politicamente.

Den e caso aki loke si nos ta bisa ta, cu si e dunadornan di trabao ta bisa awe esaki, nan tin cu prepara pasobra mas cos ta bin. Loke nan no sa of no kier sa, ta cu e gobierno aki ta planea pa bin cu mas medida pa comunidad na un forma scondi, pero cu finalmente e trahador ta bay pague", segun Pontilius.

E sindicalista ta haya cu nan tur a faya, pasobra nan no a profundiza berdaderamente con nan mester a ehecuta e accion aki.

"Hopi hende a kere cu e dia ey cu un manifestacion di dos pa tres ora cu cinco mil hende gobierno lo a kita e medida. No! Gobierno no ta prepara pa kita ningun medida, pasobra 11 miembro di Parlamento cu a para eynan

manera robot y dicidi, lo a aproba tog. Pues, Parlamento y Gobierno mester a sinti un efecto mas grandi. Cu lo no tabata tin servicio di banco, cu no tabata tin aeropuerto habri, cu no tabata tin operacion practicamente ningun caminda. Y automaticamente e plan aki no a bay door, pasobra na prome lugar un gran cantidad di hende no tabata prepara pe, pa motibo di miedo y hopi di nos mes no a profundiza con realmente e ehecucion total mester tabata, y esey nos ta acepta como autocritica", segun Anselmo Pontilius. Encuanto e comerciantenan el a subraya cu algun di nan

tabata prepara pa un accion asina, pero e gran mayoria no. "Y esey a worde discuti den e sede di SIMAR prome cu e manifestacion, pues ta evidente cu tin un gran cantidad di dunadornan di trabao cu tabata contra e medida pero nan no tabata prepara pa duna e stap di cera tienda, ni yega asina leu di para e planta di awa, hospital, aeropuerto pa haya nan cu e efecto grandi.

Hopi hende tin miedo cu si bo haci esey, turismo cu ta nos fuente principal di entrada lo a cay den otro. Wel, tanten cu nos sigui pensa asina tur gobernante cu bin ta haci y deshaci", e sindicalista a indica.

➔ **Bo ta mira algo pasando?**
 Accidente • Candela • Persecucion • Pelea
Yama Tipline di
DIARIO 582-2239
 Yama 24 ora pa dia!

ARUBA MESTER UN LIBERTADOR CONTRA ABUSO!!



BEST DEAL

Tel: 5827100

(Pariba di Aruba Bank, Paradera)

Laundry Bleach Gallon 3 pa Afl. 12,=
 Kotex Pantyliner Afl. 1,95
 Care Free Afl. 1,95
 Desifecting Wipes Afl. 1,= \$0!
 Waya Brosh Afl. 1,= \$0!

Always
 Afl. 4,25



Stayfree
 Afl. 3,=

Prijs mas abou no tin.
 BEST DEAL Paradera.

Pa medio di un Landsbesluit:

Minister Lee ta cera Instituto di Cultura!

Director y empleadonan ta bay cas!

ORANJESTAD (AAN) — Un Landsbesluit cu a sali publica dia 5 di Juli ultimo, firma door di Gobernador di Aruba y cu ta toca Instituto di Cultura, a sorprende fraccion di AVP, y Parlamentario Otmar Oduber a elabora riba e asunto aki den entrevista pa Matutino DIARIO.

Oduber a menciona cu mas of menos un y mey of dos luna pasa, AVP a divulga un rapport di Central Accountings Dienst, den cual ta muestra cu Minister Ramon Lee na aña 2005 apasa su presupuesto cu dos milyon florin.

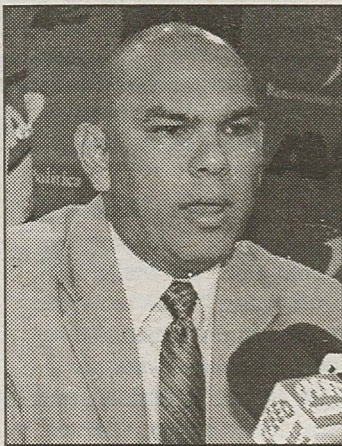
E tempo ey C.A.D a expresa pa "ni durf di punta dede riba e director di Instituto di Cultura, pasobra ta Minister Ramon Lee a pasa su presupuesto". Segun Otmar Oduber pa prome biaha C.A.D ta asina categorico den un rapport, cu ta bisa cu ta e minister mes yuda pa su coordinador, a firma chequen for di un cuenta di banco cu a pasa e presupuesto cu tabata tin pa uza na aña 2005 cu casi dos milyon florin.

"Awe, ora bo mira e landsbesluit aki, caminda cu ta bay cera Instituto di

Cultura pa traha un departamento nobo, y cu den dje ta worde bisa cu ta bay adkiri of busca personal nobo pa e departamento aki, e ora ey ta muestra riba e hecho pakico e diesunnan den Parlamento cu ta sostene e gobierno aki, no kier pa investigacionnan tuma lugar den e tipo di departamentonan aki", Otmar Oduber a remarca.

El a agrega cu na momento cu e minister bisa cu e ta bay coi tur director y empleadonan di Instituto di Cultura, manda nan cas, anto cu e ta bay crea un departamento nobo, unda e ta bay pone un director y empleadonan nobo, definitivamente tin cosnan cu ta worde scondi.

"Y mi ta kere cu si 11 miembro di Parlamento continua den e direccion cu nan kier sigui na e momentonan aki, di tapa bagamunderianan, Partido di Pueblo Arubano ta bisa 'ta basta'! Nos si ta para, lanta sea ken sea, esnan cu ta mete nan mes den e circulo di corrupcion di gobierno, cu nos lo denuncia cada un di nan tanto na pueblo di Aruba como na autoridadnan concerni", Oduber a subraya.



E parlamentario a sigui bisa cu e meta principal ta parce cu ta pone e director actual un banda, pero legalmente no por haci esaki, sino cu e unico forma ta lantando un departamento nobo.

"Loke ta mas straño den henter e asunto aki ta, cu poco tempo pasa nos a pidi un investigacion pa loke ta Lotto pa Deporte, unda cu mescos tabata tin hopi irregularidad, segun nos di e forma con nan tabata gasta e placa cu no tabata bay segun e reglanan vigente, awe por mira cu e mesun estilo di proceder ta tuma lugar cu e departamento aki", Oduber a subraya.

E Parlamentario a señala cu tempo cu nan a señala irregularidadnan den Lotto pa Deporte, e unico motibo pa cual no tin accion cu a tuma lugar, ta cu tabata tin 12 hende den Parlamento cu ta sosotene MEP. Y nan no kier perde nan stul ni nan salario y pesey nan no a para ni pa nan principio.

"Estatuto di Lotto pa Deporte ta bisa cla y raspa den kico bo mag di usa e fondonan. Minister a dicidi riba su mes cu e ta bay uza nan pa otro cos, mi a denuncia, mi a yame corrupto, mi a bisa cu e ta haci cosnan fraudulentu, pero ni un dia e no a hiba mi Corte", Oduber a expresa.

Oduber a splica cu loke nan a haci ta cambia e estatuto pa haci posible pa uza e placa pa cultura, ora e ta cumbini e di "friends & family", aunke esaki no ta respalda pa un ley cu a bay Parlamento.

E Parlamentario a remarca cu pa mas cu ta purba hustifica pakico kier cera ICA y lanta un departamento nobo, practicamente no tin ni un argumento di peso pa cambia completamente e meta di e departamento aki, pero ta simplemente pa maneho

investigacionnan riba e tipo di delitonan cu ta worde cometi den e departamentonan aki.

Aunke den e landsbesluit no ta worde menciona e nomber di e director nobo, ta secreto publico y e ta worde comenta den tur skina, cu ta señora Ruby Eckmeyer ta bay ocupa e puesto aki.

financiero.

Y mirando kico e rapport di C.A.D ta bisa cu e minister a gasta den un solo aña mas di dos milyon florin extra for di e presupuesto, unda cu e mes tabata firma cheque hunto cu su coordinadonan, por saca afo cu e motibo tras di henter e cambio aki ta simplemente cu e kier bay exonera e tipo di

Contrato di Valero cu su empleadonan di aviacion, a expira for di februari

ORANJESTAD(AAN)— Ayera Valero a duna informacion di e conflicto di contrato cu e empleadonan di aviacion. A ser muestra cu e contrato cu tabata tin cu e empleadonan aki y drivernan a expira dia 28 di februari e aña aki. Na Februari e empleadonan a ser notifica cu Valero tin intencion di bende e negoshi di aviacion. Pero na maart e empleadonan di aviacion a dicidi di firma un contrato di extension di 90 dia y negocia cu e doñonan. E extension tabata valido te cu dia 31 di mei 2007.

un di dos extension a ser firma te cu juli 31 proximo. Mientras tanto e drivernan a negocia un contrato nobo di 4 aña diferente di esun cu e refinaria. E drivernan a ricibi un aumento di 4 % di salario

e prome aña.

Pero dia 12 di juni Valero a ricibi un carta cu ta demanda 6 % di aumento cual Valero no a considera di ta realistico pero tabata dispuesto di discuti otro opcionnan. Dia 29 di juni a ser presenta e aumento di 4 % cu pa Valero tabata e mihor oferta.

Segun Valero IOWUA formalmente a rechaza e oferta y a sigui huelga. Cu buena fe Valero a sigui trata y negocia cu IOWUA y dia 11 di juli Valero a bin cu e proposicion cu IOWUA no a bay di acuerdo cune y a dicidi di huelga. E dia siguiente Valero a presenta un proposicion nobo cu dos diferente opcion y te ainda no a haya contesta riba esaki y ta keda cu e opcion habri te cu dia 19 di e luna aki.



LANDSBESLUIT

van 05 JULI 2007 No. 24

de Gouverneur van Aruba

Op voordracht van de minister van Arbeid, Cultuur en Sport handelend in overeenstemming met het gevoelen van de ministerraad;

Overwegende:

dat het wenselijk is uit beleidsmatige, financiële en doelmatigheidsoverwegingen de huidige taken van het Instituto di Cultura onder te brengen in een nieuw op te richten directie;

dat de Commissie Cultuur bij de ministeriële beschikking van 9 december 2004 no. 1452, is ingesteld met de taak de beste vorm te onderzoeken voor het binnen de totaliteit van de lokale cultuur uitvoeren van beleidsdoelstellingen gericht op het integraal richting geven aan culturele werkzaamheden, het duidelijk structureren van culturele aangelegenheden, het opzetten van een professioneel cultuurbeleid, het evalueren en reorganiseren van bestaande culturele instanties en terzake voorstellen te doen;

dat het stappenplan, het Integraal Cultuurbeleidsplan en het conceptorganogram van de nieuwe Directie Cultuur bij de besluiten van de ministerraad de data 24 mei 2005 (BE-20/05), 23 november 2005 (BE-37/05) en 22 augustus 2006 (BE-25/06) zijn goedgekeurd;

Gelet op:

artikel 2 van de Landsverordening instelling ministeries 2001 (AB 2002 no. 33);

HEEFT BESLOTEN:

- I. met ingang van 1 juni 2007 bij het ministerie, belast met culturele aangelegenheden, de Directie Cultuur in te stellen;
- II. dat de Directie Cultuur als doelstelling heeft het bevorderen van een adequaat, doelmatig en integraal beleid voor culturele aangelegenheden;
- III. dat de Directie Cultuur dient te streven naar verwezenlijking van haar doelstelling door middel van het uitvoeren van tenminste de navolgende taken:
 - het opzetten, implementeren, evalueren en bijsturen van een integraal cultuurbeleid;
 - het op verzoek, of op eigen initiatief, adviseren van de minister, belast met culturele aangelegenheden;
 - het op verzoek, of op eigen initiatief, initiëren van onderzoek op cultuurgebied;
 - het uitvoeren van het integraal cultuurbeleid;
 - het organiseren van officiële culturele programma's en activiteiten;
 - het organiseren van nationale culturele programma's, activiteiten en projecten;
 - het bevorderen van een adequaat, doelmatig en integraal cultuurbeleid in samenwerking met de verschillende gouvernementele organisaties (GO's), alsook de niet-gouvernementele organisaties (NGO's), die ressorteren onder het ministerie, belast met culturele aangelegenheden;
 - het bevorderen van een adequaat, doelmatig en integraal cultuurbeleid in samenwerking met de verschillende gouvernementele organisaties (GO's), alsook niet-gouvernementele organisaties (NGO's) in het algemeen, belast indirect met culturele aangelegenheden;
- IV. de leiding van de Directie Cultuur te doen berusten bij de Directeur Directie Cultuur;
- V. de Directie Cultuur te verdelen in de afdelingen:
 - a. Directie Secretariaat;
 - b. Beleid;
 - c. Implementatie;
 - d. Onderzoek en Documentatie;
 - e. Algemene Zaken;
- VI. het Instituto di Cultura (ICA) met ingang van 1 juni 2007 op te heffen, met dien verstande dat een overgangsfase van zes maanden in acht wordt genomen om het personeel te plaatsen bij de Directie Cultuur en nieuw personeel aan te trekken;
- VII. dat dit landsbesluit zal worden bekendgemaakt in de Landscourant van Aruba.

Oranjestad, 30 JULI 2007

De Minister van Arbeid, Cultuur en Sport,